東亞日報
朝刊 夕刊
本紙夕刊合十二面
編輯兼發行人 宋鎭禹
印刷人
京城府光化門通一三九番地
發行所 株式會社東亞日報社
電話代表番號 光化門一九〇〇

西叛亂勃發前부터 伊政府叛軍援助

佛領알제리아에不時着陸한 伊飛行機操縱士가供述

【파리十日發同盟】 伊軍用機三臺가 七月三十日 武器彈藥을 滿載하야 西班牙領 모로코에 向하는途中 佛領알제리아에 不時着하엿는데 佛國官憲이 取調한結果 右軍用機를 操縱하고잇든 伊太利人二名은 不時着陸의 十日乃至二週間前 西班牙領모로코에 軍用機로 武器를 輸送하엿다고 供述하엿다 革命勃發은 七月十八日인데 右伊太利人의 供述로 推斷하면 革命前 이미 伊太利政府가 革命軍을 援助하얏다고 觀測된다

東北地區와 中央은政府側에 西南은叛軍側에

叛軍南北으로首都總攻擊?

西全土截然兩分狀態

【바이욘二十日發同盟】 革命北軍은 프랑코將軍麾下의 西南軍의 北上을 待하야 南北이 呼應하야 總攻擊을 開始하리라한다

叛亂軍의反擊으로 政府軍四百死傷

산세바스찬도重圍中

伊軍用機?廿一臺 叛軍根據地에到着

佛機十五臺는바市에

叛亂軍의 獨軍用機 西政府에서 鹵獲을發表

獨逸海軍主力 西班牙派遣 居留民現地保護

佛日의國際委員 軍事用物資 輸出停止要求

宇垣大將

後繼內閣을圍繞 벌서宇垣內閣說

國策閣議의破局을豫想코 政變在邇의空氣濃厚

事件前

客觀的

反宇垣

瓦解後

九仭의

日本漁區內에서 蘇聯側投網

外務省嚴重抗議決定

農、商兩相協力 兩國策實現으로

國防計劃外에는 龍頭蛇尾로終了?

十一日閣議에서陸相、首相에게 國策決定을強硬히主張

宗敎와敎職者를 左翼派에서迫害

敎會破壞二百餘敎職者慘殺 敎皇廳에서嚴重抗議

貴院制度改革 調査會設置에異論

濠洲의緩和는 當面의糊塗策

總督府首腦部更迭과 明年度豫算의方向

大體로前方針을踏襲

米穀現在高 岩手外十七地方

【東京電話同盟】 農林省發表 今年八月現在 米穀現在高 岩手外十七地方分 合計는 如左 (單位石 △減)

前回發表十四地方의分	
日本內地米	六、二五八、六八七
朝鮮米	五三、六一一
臺灣米	四七、一〇八
外國米	一二
計	六、二五九、四一八
昨年比較	△六〇五、三九七
岩手外十七地方의分	
日本內地米	六、九五六、三三四
朝鮮米	一八三、五九一
臺灣米	一七三、七一〇
外國米	
計	七、三一九、六六二
昨年比較	△六六〇、八一四
合計	
日本內地米	一三、二一五、〇二一
朝鮮米	二三七、二〇二
臺灣米	二二〇、八一九
外國米	六、〇四八
計	
昨年比較	△

十個年廿萬戶 百萬人移植

拓務省移民入植方法

在世九十年에 子孫이百廿名

張外交部長 韓沈兩氏와會談

注目되는山東의今後

夕刊後市況

漢江이 汎濫 危險切迫!

大興、龍江附近이 危險
四百戶에 避難警告
麻浦、龍江町의 避難民들은 學校와 倉庫에 收容

한강은 가각으로 증수되어 원정(元町)四정목부근은 위험에 빠저잇다. 욱천(旭川)물은 지금(十一일오후九시) 十매돌十으로 한강이 넘을우려가 만하 부근용강정(龍江町)、토정정(土亭町)、대흥정(大興町)、현석정(廳前町) 四백여호는 위험하야 절박하까닭에 용산서에서는 떠나라고 명령하엿다. 용강정은 정영채상고(鄭榮採倉庫)에 떠나면은 수용하고 마포(麻浦)부근수민은 양영학교(養英學校)에 수용하고잇다.

纛島浸水六百戶

한강증수로 十一일밤九시 현재의뚝섬 침수가옥은 마루우에까지 百호며 마루아래에 五百호나되는바 아직까지 떠나라는일은 없다고한다.

市內浸水狀況

작야 오후八시반현재로 한강연안 시지의 침수상황은 다음과갓다.
▲元町四丁目四十四戶 ▲元町二丁目六戶 ▲唐人町六戶 ▲新井町七戶 ▲賀中町七戶 ▲內水町二戶 ▲上內水町二戶 ▲土亭町八戶 ▲龍江町八戶

驪州에 浸水三百戶

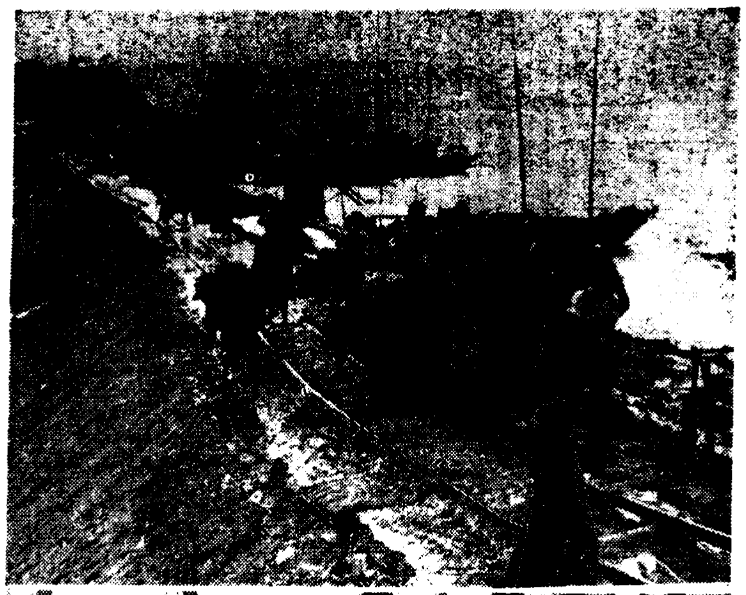
一○二매돌[illegible]에 달하야 오후九시까지에 침수된가옥이 三百五十호、이포관내(梨浦管內)의침수二十호、도괴가옥이 五호로써이재민이 만히나게 되엇는데 양쪽강당과 연무장(演武場)에 이재민을 수용하고 구호하는중이다.

京畿道各地의 水害
安城各地交通杜絶

【安城支局電話】 안성지방은 十一일아침부터 폭우로 안성천(安城川)이 一매돌七五까지 증수되어 일반도로의 피해가 만흔것을들드 오후七시에는 百十여호가 침수되어 이재민은 보통학교에 수용중이고 숙산(竹山)시장에는 三十여호가 침수되어소방대와 경관대가 출동경계중이며 수취(作川)시장은 전부되어 형세가 자못 위험하며 교통두절된것은 벌써 파갓다. 여주지방은 한강 상류의 수위

京畿道內에 交通杜絶處

安城—長湖院間
安城—成歡間
以上自動車交通杜絶
安城—金光面
安城—陽城間
以上交通杜絶
水原—仁川間
水原—高陽間
水原—驪州間
水原—安城間
烏山—楊平
以上自動車交通杜絶
利川—驪州間
永登浦—金浦間



◇水害畵報 (上) 麻浦堤防을警戒하는警官들 (下) 養英學校收容한麻浦避難民

때로驟雨
今日의天氣

어제의 경기도를 중심으로 비가 와올린 완전히 개일는지는 아직 속단하기 어려우나 하여간 十二일만은 흐리엇다가 때로 적은 소낙비가 나릴듯이라고 한다.

永登浦—富平間
麻浦[illegible]—利川
—龍仁間
議政府—京城間
以上自動車交通杜絶

安東取引所使用量으로
朝夕、鐵道우로 "마라손"
□□……印刷所、商店使喚으로轉轉튼孫基禎……□□

어린 가슴에 뛰노는포부와희망은 세상이넓고하늘이 높은줄은 모르고 뛰고는것이엇다。보통학교를 졸업만하면 부산상급학교에 하면서 상급학교를 하늘에나 나를듯이 질거워하엿다。여기에는 불행한 사람과 다행한 사람이 갈리저 잇는 판에 우리 어린 손군은 불행 그것이엇다。상업학교는그만두고우선 형님이 일자한 남어지 복술을 입고 헤매이는 가족들을 어찌하면 구할까하는 생각만이 눈앞을 가리엇다。
울타취직이다。한푼이건 두푼이건 벌어야 겟다 라는 생각은 눈물 어리는 중에도 성화같이 이러낫다。그리하야 그는 신의주인쇄소(新義州印刷所)급사로 취직되어 하보에 三四十전의 일급 이나 마부모를 봉양하는 피천이라 생각하매 사마 눈도 깜게뜨고 못볼 그것이엇다。그러나 여러목숨을 끌어나가는 끈는 이분이 태평양의 모래뜻수밖에못되는 이 엄연한사실을 어찌하랴? 손군은 생각다못해 그의 보통학교때의 은사인이일성(李一成)씨의 소개로 상야혀상회(長野[illegible]商店)이란 곳으로고용의 길을 떠낫다。오죽한일이라도 벌엇으면 하는 소망에서

(사진은 손기정군)

朝鮮의아들 孫基禎
●世界의覇王이되기까지

압록… 군의 손사업을 얻게 됨에 라멘은 밀업을 그곳을 가게되니 어쩌든하든 주를하지안코 다인하도 못하고 그곳을 다 고잇는데 보수라는것 도시없고

…고향에 …엇오면어떤 미천을 삼어준다는 것이다。방추의 기에와 틈틈 것을압게되자 손군은 六년동안에다시고향으로 도라오게 되엇다。이때가 손군은 十六세때엿다。

고향에 와서 다시 뛰어갈곳을 찾다가 안동취인소(安東取引所)의 급사자리를 발견하게 되엇다。다행이 주인이 후덕하야 전날에 경험한 어느 고통보다도 다소라도 낫엇다。그런데 손군이 오늘의 마라손왕으로 세계적 영웅이 되기까지의출발은 실로 이때라할것이다。비록 압록강(鴨綠江)철교하나만 중간에 잇다하드라도 신의주손군의 집과 안동취인소까지는 상당이 멀엇든것이다。그러나 출근 시간을 一분이라도 어기지 안켓다는 신조를가진 손군은아츰바만 마수면 "벤또"를 손에 쥐채 다름질로 출근하는것이엇

이다。얼마나 눈물겨운마라손의 출발이냐？다만 가난한 탓으로 마라손이 시작되어 일약 세계적 영웅이되엇다는것을 생각할때 우리는 가슴이 쓰라린 동시에 도주고도 사지못하는 소중한 일화(逸話)로 영원히 남을 것이다。마라손의 이야기가 나왓으니 말이지 허기야 이 이전에도 손군은 보통학교때부터 걸핏하면 다름질이고 장년들

장거리 경주를하면 비상식으로 한태 서게어서 최후의 끝까지 달리엇든것이다。
안동인쇄소를 二년간이나 하로의 결근도없이 통근하는 동안 부지불식중에 장래 마라손왕의 모든 조건이 다다러진것 이엇다。그리하야 자나 깨나 생각되는 소망은 난 한번이라도 조선 이나 한다는 선수들과 어깨를 겨루어서 정식으로 싸워보겟다는것이다。

湖南銀行玄俊鎬氏 孫、南兩君에祝電

이번 우리의 두마라손선수의영예를 축하하기 위하여 호남은행(湖南銀行)두취 현준호(玄俊鎬)씨가 자야 베림에 다음과같이 축전을 하엿다。
축 손、남양군의 승리。
사진은 올림픽 회장 정문

建登里堤防이崩壞
千三百餘戶浸水
原州橋도刻刻으로危險切迫
原州七千災民避難

【原州支局電報】 원주읍내 一千三百여호가 침수되어 이재민은 七千이명에 달하게 되엇는데 1천두가속속 떠나는중이다。가로의 건등리(建登里)제방이 때려터이 상삭시와 함꼐 성터밖등이 한때에 가주에 느러하고잇는중인데 피롱이 무서되잇다、자十인아침부터 다시 시작하 뚝우는 지금(十一일오후十시)까지 계속되는데 건대 재방 때려나 남산방면(南山方面)으로 피난하려오는 공수는 시내에 떠나하야 시내는수라장이 되어잇다。

【原州支局電報】 원주교(原州橋)는 가각으로 위험이 절박하야는데 一시간에 二尺씩증가 되고잇다。원주교는 강릉춘천사가(江陵春川間)에잇는 다리인데 소화五년대공사로 인하여 七萬원의 공비를 재건축한것이다。넘데 지금으로부터 一매도만 증수되면 원주교는 유실되어 원주읍내는 전멸상태에 빠지게되어 주민은 전전긍긍상태이다。

流失廿八戶死者八名
海運橋流失、神林面의被害

【原州支局電報】 영월읍 신림면(神林面) 전멸상태에 대하여는 지금까지 판명된것으로는 유실가옥 二十四호、파괴四호、사망자는 一명、행방불명 六명 교통은 구호불능이다。 최자하 내린홍수로 인하야 타강는 증가되어 원주급 원주군 신림면과 판부면(板富面)간에잇는 해운교(海運橋)는흥업면(興業面)으로부터 내려오는 홍수로 인하야 유실되엇는데 이때문에 신림면은 전멸상태에 빠치게되어 그주민 二百여명은 구조、가옥은 전부유실 되엇다。

農作物도全滅

【原州支局電報】 어번 대홍수로 원주의 농작물은 전면에 빠지게되엇는데 관내의 침수지는 七千여정보로 이평과 가축의 사상은 조사중인바 가미에도 침수되고 아직도 승수중이라고 한다。

廣壯里警戒 箭串川汎濫

[illegible]

浸水

[illegible]

溺死者

[illegible]

水位

十一日午後九時現在
▲漢江 [illegible]
▲纛島 [illegible]
▲廣壯里 [illegible]
▲驪州 [illegible]
▲加平 [illegible]
▲人道橋 八・八○

G—14
天下一品
萬
油醬ンマーコッキ
各印共 ニトクリルト 一壜に毎 鹿子萬模様小井五人前 一組 進呈
各印共 ニトクリルト 一壜に毎 半磁器彫刻模様貝形三五皿 一枚 進呈
印 萬 八リットル 一罐に毎 鐵鉢形山水模様刺身皿(小皿付) 一組 進呈
暑中御贈答に最適品
油醬ウリーコッキ
油醬ウリミガチ
野田醬油株式會社 宮內省御用達 總代理店 [illegible]
景品
附大特賣

社說

孫·南兩選手의 偉大한 貢獻

一

二

三

不均等是正目標로

地方稅制를 大改正!

負擔輕減六十餘萬圓

◇……注目되는 稅制改革問題

地方稅

財源難

家屋稅

蘇聯寄附金募集

西政府軍에 傳達

左翼政權徹底支持

重統法問題

殖生局은 樂觀

在西、米居留民

軍艦으로 避難命令

共產과 社會

兩黨이 握手

歐洲의 新傾向

朝鮮의 일

第二卷

一、故國原戰沒以後內外情勢와 및 相互의 關係(七)

第一 高句麗霸業과 永樂大王

鄭寅普

愛妻墓石差押

無道한 商人과

人情만흔 漁夫男便

內外短信

米國서도 養蠶

◇百一歲醫師

▲化學工藝 八月號 定價四十錢 發行所 京城府天然町一ノ二二 化學工藝社 振替京城二五〇一六番

▲基督教報 八月四日發 定價五錢 發行所 京城府鐘路二丁目九一 基督教報社 振替京城二一五九〇番

中繼放送

赤字財政의 檢討

◇東京日日新聞社說

年額

赤字

均衡

基礎

限度

國庫

外務社員招聘

大同生命湖南出張所

新學期男女學生大募集

南大門自動車學校

양념가루

味(아지)の(노)素(모도)

닞지마라한사시 여자의수치

原料香水

オリヂナル香水 (오리지나루香水)

滌暑의一滴

서의한방울

世界名花의향기

三十八種이藝術的으로調和되어

서늘하고爽快한향기가오래감니다

땀차는夏節의몸내롤업새시라면

オリヂナル香水의한방울이

絕對로필요함니다!

只今‖全鮮各地販賣店에서

流線型『香氣容器』(定價廿錢)

즉시거저드림니다

品切되매는오리지나루香水小瓶(定價五十錢)짓봉

壹個와三錢切手한장을封入하시고第一種郵便(十五字乃至三錢切手貼付)으로

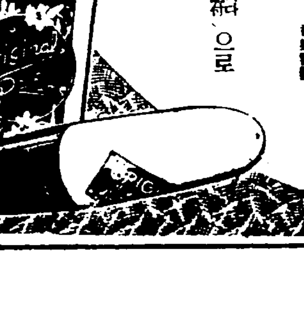
東京市日本橋區水天宮前

本舖 安藤井筒堂景品係로

보내시는분께右記

容器를진정합니다

定價 五十錢·一圓·二圓·四圓



어서오라 너 朝
너의를 맞기에 故

勇躍! 우리의 두 마라손王

鐵血의傳統的피와힘
兩雄을養成한各團體
光輝잇는朝鮮陸上體育史

우리의 손기정(孫基禎)、남승용(南昇龍)양군은 올림픽의 최고봉에 오르고야말엇다。그들은 조선의 아들이요 [illegible] 기염을 창공에 다토록 올리엇고 무어깨에 짊어진 성스러운 사명을 완전히도 다하엿것이다。

마라손경기에만 五十여국가의 五十여명 선수가 매서운 싸움을 겪은들 무슨 소용이 잇으랴? 천오백여명출장선수의 五千명이 또한 나열을 우리 손군과 남군앞에서야 얼마나 하찮은것인가? 이 조선의 두아들은 반만년동안 숨기사게 받아온 그피와 그힘! 오즉 이것만을 무기로 해가지고 나서는마당에야 千인들 萬이들 하야할바 아니것이다。

싸워라! 이겨라! 뽑내라。우리의피와 우리의정신으로! 이러한 굳은 신조로 그들은 싸운것이다。二千四百년이란 장구한 올림픽역사가 흘러온 오늘까지 숙명식 희망이면서도 숙명적의혹(疑惑)으로 되엇든 二시간三十분대를 넘어 二十九분대까지 넘은것이다。여기에 세계사람으로하여금 조선의인식에대한 크나큰 혁명이 없어서는 안될것이다。

이와같이 우리에게 오늘의 최대기쁨을한 양군에게 우리는 무엇으로 감사의 뜻을 표하잣인가。

그러나 우리는 이번 기회에 양군의 배후에숨은 조선이 가진바 [illegible] 아니찻을수없는것이다。그들의 우리의전통에서 받은 피와 힘으로 오늘이 잇도록 하여준 [illegible] 찻사면 "朝鮮體育會"가잇고 "서울陸上聯盟"이 잇고 "高麗陸上競技協會"가 잇고 [illegible] "延專中等陸上競技"가 잇고 이 양군을 길러내어준 양정고보(養正高普)가 잇는것이다。

한 열매를 구하자하매 그것을 기르는 바탕을 요구하게된다。이 전세계가 [illegible] 오늘의 영웅인 양군을 길러내인 이 바탕들까 우리에게 잇어서 오족이나 서대하고 뜻잇는 단체일것인가?

우리는 믿는다。이바탕에 이 씨를 뿌림지면 이 이상 부산 열매를 바랄것인가를。

"强力朝鮮"建設
奮鬪!二十餘年
朝鮮體育會·서울陸聯·高麗陸上
마츰내世界스포츠의王座에

마라손에 세계최고기록을 남기—[illegible] 종합경기대회(綜合競技大會)에서 영예의 우승을 하야 [illegible] 거행하게되 [illegible] 선의 가수의피를 [illegible] 손기정 [illegible] (孫基禎)군을 길러낸 조선의 육상경기를 조장시키는 단체는 어떠한것이 잇는가。[illegible]

그리고 다음으로는 서울육련이 잇는데 이는 一九三五년三월에창설된 단체로서 이는 단순히 마라손선수를 선발할목적하에 조직된것이니 만치 매월 최종 토요일마다 A마라손(約八哩)을 거행하고 잇다。이대회 一회때에 손군이출전하야 당당히 제一회의 우승을 찾이하엿다。

七選手一堂에모고 우리의기쁨表示하자
朝鮮體育會長 尹致昊氏談

이번 환영회순비를 담당한조선체육회 회장인 윤치호(尹致昊)씨는 이겨노 정도(正道)로 전도 정두보라는 표어밑에서 이방면에분부노력하여왓는데 이환영회 순비에대해서 다음과같이 말한다。

우리 민족이 세계적영웅을나게된 오늘을 당하야 우리는 분산적 환영을버리고 전체적 통일밑에서 환영하고싶다。이 오늘의 영예는결코 一개인과 一단체만이 가질수없는만큼 우리는이번十一회올림픽 대회에 출장한 각방면의 선수七명을 일당에모아노코환영하는것이조흘것이다

健鬪十五年의今日
偉大한英雄을輩出
孫君의母校養正의자랑

四년전八월에 김은배(金恩培)군을 나부(羅府)올림픽에 출전시키고 그의과보를 들엇고 四년후 오늘엔 또다시 손기정(孫基禎)군을 백림(伯林)대회에 출전시켜서 오늘의 영예를 얻엇다。세계의영웅 손군을 길러낸것은 무랍할것도없이 뚜렷한 양정(養正)의 존재이다。

양정고보(養正高普)는 지금으로보터 十五년전에 처음으로 육상경기부(陸上競技部)를 두고서 육상의권위자인 봉안상태랑(峯岸昌太郞)씨를 마지하야 一보一보전진한것이오늘의 길정을 맺게한것이다。

이양정의 육상부가 던저순 문은 비단조선사회뿐만이 아니고 전동양(全東洋)전세계에까지 미치게하엿다。

양정의 육상부가 고고(呱呱)의 소리를 내고서 창설된지二년만에 최경락(崔慶洛)군을 최초로 올림픽대회예선에 파견한것을 비롯하야 연전(延專)주최대회에 년부년우승하고서 이어서 대판(大阪)에서 거행한 판신역전(阪神驛傳)에 출전하야 三년간연승의 기록을 작남기고 따라서 경인역전(京仁驛傳)이 시작된 첫해부터 三년을 연승하고서 장거리(長距離)경주의 지방을 더욱더 견고하게 하엿다。

그리든것이 一九三二년봄에 오날의 손군을마지하고서 동번역전(東亞驛傳)에출장하야二十여개교를물리치고당당히우승을하엿다。

이대회에손군이 五구를마터서 처녀주전을한것이 五년이지난오날까지 아성한것이 구간신기록을 작직깨트리사람이없다한다。

그리고 그해여름에 김은배(金恩培)군을나부(羅府)올림픽에 출전을 시켜서 六위를 차지하게하고 이어서 오날의 손군을 길러내게 되엿다。

그대들을世界에알렷다
본사로 몰려드는 축전과 축문
電波타고가는祝電

마라손에 一착과 三착을하야올림픽의 최고의 영예를 따낸 우리 손기정、남승용 두용사의 전승을 축하하야 보성전문학교(普成專門學校)와 윤치호(尹致昊)씨는 각각 오늘 양선수에게

○ 그대들의 전승을 축하한다

○ 라는 축전을 첫으며 이뿐 아니라 이땅 三천리에 축하기분이 차고 넘치는지라 축전 축문이 시시각각으로 본사에 답지하야 거이 수리에 바쁠정도이다。

○ 올림픽마라손에 우승하신 손기정군의 [illegible]

○ 귀사를 통하야 손남 량군의전승을 축함 (수교시민일동)

○ 축손남양군우승 (현남체육회)

○ 정 남승룡량군의 만세를 귀보를 통하야 불러드리오며 우리가 다같이 기뻐 날뛰나이다。(영남신 [illegible]) [illegible]

○ 귀사를 통하야 손남양용사의승리를 송축 (충남관천 체육회)

○ 축손군 우승(개성고려청연회)

○ 우리의 승리를 축함 (담양축구단)

○ 축손남양군재패 (해남청년회)

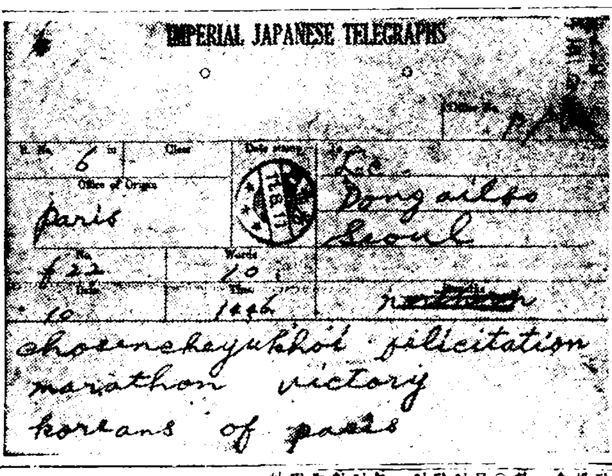
孫、南兩君勝戰詞。
徐恒錫

지화자 조흘시고 이것고나 이것고나
왓아 아으아 一卒萬 다나와서
勝戰鼓 두리둥치며 어깨겻고 춤추자

基禎아 昇龍아 너이보내고 죄든가슴
이아침 려저나니 한바탕 歡呼로다
三千里 자든江山도 함께깨어 울린다

東海물 白頭山이 길러준 이피 이뼈
오늘사 뽐내보니 두려울것 전히없다
世界도 우리의세준 알앗은가 하노라

지화자 조흘시고 딱길고 다나오라
빗나던 옛朝鮮에 우리아니 그子孫가
이후엔 世界舞臺를 활개치며 가리라


IMPERIAL JAPANESE TELEGRAPHS
6
paris
Dongailbo
Seoul
122 10
10 1446
chosenchayukhoi felicitation
marathon victory
koreans of paris

"마라손王"이뛰든搖籃
十四年의歷史가진 延禧專門主催、本社後援의
全朝鮮中等校陸上競技

조선에잇어서는 육상경기에가장 오래고 가장 꾸준한 활동을보이어 세계최고의 영예를 얻은 선수 김은배(金恩培)、남승용(南昇龍)、손기정(孫基禎)등선수들을 모조리 길러낸 [illegible] 연희전문(延禧專門)주최 본사후원의 전조선중등육상경기대회 [illegible] 이대회에 [illegible]

그리고 이래 동대회에서 [illegible] 음과같다。

一回 養正(高普)(同)西二分 [illegible]
三回 養正(高普)(同)西四分 [illegible]
四回 [illegible]
五回 [illegible]
六回 郭相根(養正)西三分 [illegible]
七回 李 [illegible](同)四四分
十回 金恩培(同)西分 [illegible]
十四回 南昇龍(同)四二分五三
十一回 孫基禎(同)四四分三三

戰勝兩雄、九月初旬着京

손기정、남승용양군이 어느때 조선에돌아오는지 아직 날짜는 미정이나 일본올림피선수일동과 가치오는 관계도잇고 또는 선수들의 대부분이 학생들인만치 될수잇는대로 속히 돌아오게되어 오는九월초순에는 경성에 도착하리라한다

巴里同胞의電文

巴里 在留同胞들이 伯林의 孫南兩君에게 祝電을 보내고 잇어 本社를通하야 朝鮮體育會로 보내는 祝賀電文

體協에서도祝賀

총독부학무국(學務局)안에잇는 조선체육협회(體協)에서는 오는 九원초순에오는 손기정(孫基禎)、남승용(南昇龍) 양군의 환영에대한 여러가지절차를 준비하고 잇는데 아직구체안은 성하지못하엿으나 세계특정부한 양군의영예에조금도 어그러짐이없는 축하를 하리라고한다。

體操日本得點

體操日本得點內譯	
徒手體操	六六、三三一點
跳馬	六三、七三三
吊輪	六一、五三三
平行棒	五八、八六六
鐵棒	六七、四三〇
跳躍	六四、六六九
鞍馬	六〇、六六六

和蘭이優勝
모노타입레—스에

지난四日부터 [illegible] 킬灣內에서 行한 요트 모노타입레—스는 十日의 레—스로써 終了하고 和蘭이 總得點 一六三을 獲得하야 優勝하엿다。三等까지의 成績은 다음과 갈다。

第一번
一、和蘭 一六三
二、獨逸 一五〇
三、英國 一三一

일어버렷든生命線을血汗으로
開拓한體驗記
네오스·에—는 三神山의不死藥이다
島致院七區 朴泰福

(昭和十一年二月十五日受信)
本人은 昨年가을까지 시골서 [illegible] 원래 건강체라 감기도 걸닌일이 업섯습니다 昨年여름에 우연이 [illegible]

네오스·에—는 얻던藥이게
結核疾患·梅毒을곳치며
몸을뜨더곳처서萬病通治가되는가

여러분
튼튼하다고 믿는분이
몃분이나게십니까
대부분은 結核菌과 梅毒菌이 잠복된줄을몰으시는분이만습니다

세계각국 어느나라를 물론하고 [illegible] 문화가 진보되여 갈수록 그에비하야 사람몸이 약하게 되여갑니다。

그러므로 「문명화는 패병화」라는 유명한 말이 잇는바와같이 그병균은 어느덧에 여러분의 몸에 침입하야서 화근을 짓고잇습니다 [illegible]

百萬人

무대진정
「絶對健康法」
「되러면」「絶對健康」이라는 책을 거저드립니다

東京市神田區錦町三
アルス藥品部
京城 新井藥房·木村藥房
釜山 大黑 [illegible]

鮮의 두아들이여 土는 용소슴친다

우리民族의最大의榮譽에 全體的으로歡迎하자

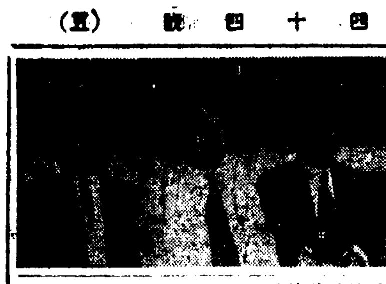
표할수잇는 정성과 기쁨을 그들에 바치라는것이다。

朝鮮體育會主催로 聯合해서歡迎!

하아ㅍ、하나제의 하인이 아니다 聖火를 올린 英雄들을 맞자

오늘이 가실 우리의 가슴 오늘이 가신 우리의 영웅인 손군과 남군을 노래하고 환영하자。 이땅의 부탁을 유감없이 이루어준 선수(選手)와 그들의 심정은 오죽할까? 때로는 [illegible] 고 볼만치도 [illegible] 은 오스러지는 [illegible] 받을것이다。 올림픽 성화(聖火)의 불빛으로 때마다 그들은 조선의 [illegible] 고 싶고 올림픽의 은은한 [illegible] 가 날때마다 그들은 한결같은 이 땅의 방송이 [illegible] 생생한것이다。 여러분 지금에 빠져있는 그들 양군은 [illegible] 바삐 보고싶 [illegible] 승리한 영웅의 [illegible] 이마당에 [illegible] 어찌 없을손가? [illegible] 체만이 이러남배 아니고 또한 [illegible] 지방만에 머물고 이러남것도 결 [illegible] 아니다 조선의 이땅에 있는 [illegible] 무엇이나다 함께 환영하여야할 거족적(擧族的) 경사인것이다。

여기에서 우리는 체육단체 하 피단체 지방단체 일로 해야될것 없이 한데엉키어서 귀중있는 환영회를 열자는것이니 이중에도 주된 단체로 조선체육회(朝鮮體育會)가 앞에 나서기로 되었다。 조선체육회는 이땅에 스포—츠가 들어온이후 오늘까지 꾸준한 공헌을 아끼지 아니하여온 단체로 이에 각 단체가 연합하고 또한각 신문사가 공동주최을하야 우리가



祝賀會開催코 누구나 다함께 축하하자

延專副校長 俞億兼氏談

연희전문학교(延禧專門學校)에서는 매년 중학생 육상경기대회를 본사 후원으로 개최하야 육상경기에 공헌된바가 만컷는데 동교부교장 유억겸(俞億兼)씨는 손군 환영회에 대해서 다음과같이말한다。

우승한 김은배 남승룡 손기정 三군이 전부 올림픽 무대에서 활약하야 오늘의 영예를 얻게 되엇으니 특별한 느낌이잇다。 환영회는 될수잇는대로 넓은 경성운동장에서 열되 모든단체의 연합주최로하고 경성운동장갓흔 넓은 곳에서 누구든지 들어와서 잇게하고 축하식을 거행햇으면 조켓다。

朝鮮體育會와合流 歡迎會를準備

◇養正高普校長 談

우리학교 주최의 육상 경기가 금번 十四회째되는대 四회때부터는 내려 양정고보가 우승하여왓고 그중에도 본 대회에서 일찍이 제十회올림픽대회에 마라손 선수 김은배(金恩培)군을 자비소년 소승의 손으로 길러내엇고 이어서 이번 제十一회 올림픽경의 총아로 손군과 남군을 길러내인 양정고보(養正高普) 교장 안종원(安鍾元)씨는 환영회 준비에 대해서 다음과같이 말한다。

비록 우리 교문에서 이번의 손군과 남군이 길러졋다。하드라도 환영회를 단독으로 하고 싶지는 안타。 우리 조선인으로서 누구나 다— 함께 기뻐하여할일이니 환영회도 함께하는것이 마땅한것이다。 마침 조선체육회가 중심되어 환영회를 한다니 우리 양정고보도 이에 참류하기로되엇다。

本社來訪한養正校長

兩選手길러낸 體育會에寄附

閔奎植氏가三百圓을

이번백림(伯林)올림픽 마라손에 우승한 손기정(孫基禎)군과 입상한 남승룡(南昇龍)군을 축하하는 의미로서 동일은행(東一銀行)의 민규식(閔奎植)씨는 조선체육회(朝鮮體育會)에 三百원을 기부하엿다。 동씨가 우승한 선수당사자에게 직접주지안코 체육회에기부한의미는 우승한 선수를 자체에게 금품을주는것은 『아마추어』정신을 잃킵다고하여 장래로도 이와같은 선수를배양하는 체육회에 기증한것이라고 한다。

全市民旗行列 戰捷祝賀

【昨夕祝賀會開催】

【鎭南浦支局電話】 진남포에서는 이번에 우승한 손、남양선수의 전승축하회를 금十一일오후五시 진남포 득신야교(得信夜校)교정에서 연다하며 六시부터하야는 전부민이 총동원이되어 기행렬을 하는동시 체육회명의의 비라五천매를 뿌리기로되었다 한다。 이와동시에 양정고보에도 축하전보를 치다고한다。

拳鬪李奎煥君 判定으로憤敗

웰터—級第二回戰에서

日本拳鬪 웰터—級의 李奎煥選手(中東學校)는 芬蘭의 스비오選手와 對戰하야 判定으로破하엿다。

웰터—級二回戰 스비오(芬蘭) 判定 李奎煥(日本)

【經過】 李奎煥選手는 몸이가 만은 [illegible] 피어 한편 [illegible] 分間에 [illegible] 一回中間에 意外로 스비오의右強打를 턱에받은것이 致命傷으로 스비오 猛然히 攻擊하야 李君苦戰 [illegible] 싸운하엿으나 잘싸워 [illegible] 第二回以後는 다시 元氣를恢復시켜 接近을 避하고 로—그·렌지에 巧妙한 싸움을 계속하엿으나 最初의 때문이 導火線이되어 아까웁게도 判定으로敗하엿다。

月桂冠쓰고歸鄕한日 新義州三團體聯合하야旗行列 祝賀式과記念品進呈

【新義州】 세계적 영웅 손기정군이 정식 고향을 찾어 오는날에는 선기 三단체에 신의주부인 제일공보(第一公普)를 비롯하야 신의주 체육회(新義州體育會)와 (新義州府)까지 연합하야 기행렬을 하는 동시에 공회당에서 축하회를열고 기념품도 증정하기로되여 정북체육협회(平北體育協會)연합으로 가입에 기행렬을 하여는데 어 번서 준비에 착수하엿다。

新義州의祝賀氣分

公會堂앞을 떠나는 旗行列旗行列에서 萬歲부르는群衆(上)孫君의家族들(老人이어머니)(下)孫君의어머니를 싸고 萬歲부르는光景(下)

捷報에滿都歡喜! 新義州街頭엔萬歲聲

펄펄날리는熱狂의旗幟

【新義州】 우리의 손기정(孫基禎)군이 『올림픽·마라손』에출장하야 열국의강호(強豪)들을 보기조케 물리치고 『사람으로서는 二十분대(臺)로는 뛸수없다』는설(說)을깨트러 二시간二十九분十九초二의 경이적 기록을내어 우승한날、손군의 고향신의주는 신의주가 생긴이래 처음으로경험하는 초조와 환희、열광속에복귀렷다—다음은 그역사적인(!)하로(九일밤)으로부터十일밤까지의 『레포—타—쥬』이다。

○○ ○○○

대망의九일밤이점점 장막을사위에던자 六만의부민은 그대로 자리에앉아잇을수가 없어 빨리 시계가 十一시를 치기를 기달렷다。 오늘따라 어째시간이 이 같이느린고? 『라디오』의 『수위치』는모든 『올림픽』의중계방송에로 돌려저잇거니、밤이시간아 와주려므나!

부외(재방박)민포동(敏浦洞) 손기정군의 집안은 범서부터모여드는 동리사람들과 신문사의 기자들로 잠시도 이층에서벗어난주가없다。 말은 안하시나 방속으로 아들의 승리를기위하시는 손군의 어머님 김씨(金氏)와 아우의 자랑의 때를 울리거리는 가슴으로 기달라는 형 손기만(孫基萬)씨와 기요(基)用의)씨、아주머님이 초조한 어이

이러는 동안에 『라디오』는 광장한 『마라손』의 중계방송 감격한 어조로 달린다。와와 —하는 응원의 소리에 맞수어 『라디오』라는 『라디오』앞에 모인 부민들은 초조와 기대에 흥분한 열파로 거름 기우리고 잇다。

이기는가? 패하는가? 가슴이 울렁거림을 누구라서 누를수 잇을건가? 그러나 이때! 『라디오』는 『마라손』방송을 뚝끈코 수상一백미건승의 신환방송으로 돌아가버렷다

○ ○○ ○○○

가벼운 한숨、이것은 흥분된 얼두운는 신호다。 이제부터 十일 아침六시반까지를 어떠케 기달릴것가?단七시간이 七년이나 되는듯 아、하다。 집에가서 비대와 모기와 싸우며 이대로 초조의 가슴을 안고 잠수잇다면 그는 비범한 사람이다! 아니 둔한 신경의 소유자이다!

『라디오』를 가진 거리의 상점앞에 모여든 군중은 다른 문 앞에 몰아가기시작하였으나 속편이 잠주는 없는지 거리 이리저리로 방빙판아가고 잇다 한시、상점의 문은 모두 닫기어버리었다。 사람의 그림자도 이제는 거의 없어젓다。 두시、세시……아마 사람들은 잠들엇는가?……

○ ○○ ○○○

흐린 하늘은 그래도 아침해에 아미하게밝아 거리시거점의 큰 시계는 여섯시를 치니 잠든 줄만햇든 사람들은 다시 거리로 모여들기 시작하엿다。 이 옆길에서 저 옆길에서 서로 아침인사를 하면서 모여들어 상점의 문을 열게한다。 十분、二十분……

『라디오』의 『스위치』는 모두 동경을 가르키고 이제나 저제나 하며 침을 삼키고 잇다 드디어 三十분

『라디오』에서는 왕—소리가 나드니 방송은 시작되엇으나 이 대망의 방송은 와글거리는 잡음에 방해되어 좀처럼 들을수가 없다。 그러나 거리를 묻은 군중은 희망과 기대에 찬 얼굴로 잡음이 없어지기는 고대한다。 기우리고 잇는 흥분과 기대의 귀、귀、귀、수만은거름……

『라디오』는 드디어 북막하여젓다 『손기정우이 선두로 들어옵니다! 손군、손군이 달려들어옵니다! 손군! 감바레! 감바레! 손군、『테—프』를 끈세 되엇습니다! 손군이 우승하엿습니다! 우승하엿습니다!』

이 아나운서 놈의 흥분은 그대로 전파를 통하야 이 군중의 귀에 울려들어간다。 『손군이 우승하엿습니다!』이 한마디에 거리를 기우리고 잇든 군중의 눈에는 눈물이 핑돈다! 눈물에 어리어 번쩍이는 눈、눈、눈……기쁨과 감격의 또 그무엇의 눈물!

이 허부의 봉치에 잠간동안 명하엿든 군중은 『와』하고 드디어 환호의 소리를 높혓다! 머리숙마다 기서고 새겻한 손군의 『유니폼』자태가 눈앞에 선한 모양이다。

○ ○○ ○○○

환호뒤에는 연방이 사람을 부르엇다。

세계와 『올림픽』신기록! 대망의 二十분대의 경이적 나이엇!

『하나리』와의 약수!……

우리 신의주도 그대로 잇을수 없다。 우리의 손군이 이기지아니하엿느냐!

모교인신의주제一보통학교신의주체육회、평북체육협회、신의주부내단체가 받기로 속송회가 발기된다。 기막형렬이 순비된다。 『비라』가씨이우고 신기빨이 씨여진다……서리는 『비라』와기빨의 홍수다。

오후三시반 신의주 공회당에서는 부민二백여명이 모여 손군의 『만세』가높이불리고 뒤이어 보교생도 三백여명과부민들의 기행렬이 시작되엇다。 소년군의 악대가 울리는합블도 우렁차고 감모동이에서마다 봄리우는 『만세』소리로장쾌하다 이환호와 열광속에 파묻혀잇는 손군의 어머님과 기만형님은 너무기뻐서 눈물을 흘린다。 만일 손군의 아버님이 한해만 더 산아계시엇으면 얼마나 더 기뻐것인가? 멀리 손군이 섭섭해 한심사는 이열광의 구렁텅이인 신의주뒹기속에서도 느낄수잇다—(十일오후六시)

ニキビ·油顏に

ユキワリミン 顏劑

一個お買上毎に お顏ふき容器進呈

ホルモン以上의 비타민 아스트린젠트 綜合美容法!

지금歐米各國婦人間에非常한 人氣를 얻고잇는것이、이綜合美容法입니다。

비타민·아스트린젠트 綜合美容法이라는것은 收斂性藥効에、更히肌膚의 更少에非常한效果가잇는비타민을加하야真正肌膚를살리는가장進步한基礎的美容料입니다。 이美顏基礎的重要藥品을配한것이、顏劑ユキワリミン입니다。 新製劑에合理的配劑美의學究와化學의精華를加한美顏劑인것입니다。

여드름、油顏、땀띠、 건것을고치는理由

그것은ユキワリミン의收斂作用이느지러진皮膚를緊縮하야、여드름、吹出物에따라나는病原體를殺菌하고、脂肪의異常分泌를調節하는故로皮膚가清淨해지고여드름、吹出物의原因이없어지는것입니다。 거기에는皮膚의細胞에營養과刺戟을주는故로、汚濁한皮膚가緊縮되어彈力있는生生한肌膚로更少하는것입니다。 이收斂作用은땀띠에도 效果가잇는것으로、땀띠의根本治療가되며、거는것에對하야도 ユキワリミン의收斂作用은殺菌消毒作用이나오는故로、油顏의根治에도有効合니다。 時節이바뀌는外出後에는반드시衛生과美容을위하야ユキワリミン이꼭必要합니다。

洗顏後에、日中의바깥나들이때、 浴後에、 面刀後에、 기름진날에、

아모런때라도、ユキワリミン의힘이發揮됩니다。

全國有名藥店、化粧品店、松屋、其他百貨店에 잇음

定價 五十錢 一圓

東京·高輪·北町 原達合名會社

お顏ふき容器 進呈方法

全國藥店化粧品店에서 特賣中

顏劑ユキワリミン一個사실적마다한분도빠지안고 優美輕便한 お顏ふき容器를進呈합니다。

얼굴을치는容器는 旅行、映畵、觀劇、其他夏節外出에는없지못할 實利、衛生을兼한아름다운 新容器입니다。

肌膚의빛갈이히고젊는오존美顏法

—잔주름、죽은깨의보기실흔肌膚도이完全으로히게됩니다—

땀날부터오존酸은 이라하면、누구나 異常하는 代表的漂白作用입니다 이原理에立脚하야ユキワリ 石鹼水가되지마는、ユキワリ洗顏クレーム는 오존酸이化학作用으로 肌膚를히고 젊게합니다。 여러분의잔주름、검버섯、죽은깨를없새고、빛깔을 히게합니다。

(全國有名藥店·化粧品店·百貨店에잇소)

東京·高輪·北町 原達合名會社

ユキワリ洗顏クレーム 定價三〇

地方論壇

旅館業者와 取締當局에

[illegible]

이방면에 [illegible] 바이다. [illegible] 一層 [illegible] 아니다만 우리 [illegible] 이 넘우나 [illegible] 바이다.

[illegible] 그러함에도 不拘하고 夜半까지 [illegible] 그런데 當局이 [illegible] 밤을 보고 夜半又夜半까지이라도 [illegible] 수잇느니라고 말하는지 모르고 또는 [illegible] 하지안는以上 [illegible] 서야 어찌하랴는 [illegible] 지만은 [illegible] 一言하는바는 [illegible] 人이란 [illegible] 一層하여서 [illegible] 다도 [illegible] 오로보아 [illegible] 어지러 [illegible] 一言을 하는바이다.

江景群山港間의 論山江大改修運動

三百噸級汽船이自由往來도록

經濟的發展에至大關係

【大田】 지각부터 [illegible] 江景, 群山[illegible]이 [illegible] 되어 江景을 [illegible] 수하야 이제 [illegible] 수계는 아직도 기억이 새로운바 금번의 홍수에도 불안을 느끼엇다 하거니와 지난구일 [illegible] 연회(聯合會)로부터 그개수의 긴요한 이유를 들어 [illegible] 게 진정서가 도착되엇다 한다 [illegible] 남에 우수한 상업도시로 [illegible] 경제적 관계를 가지엇다 [illegible] 一천六백만원내 [illegible] 지난 六월부터 공사에 착수하고 [illegible] 근간 공사에 착수한다는바 [illegible] 이공사는 [illegible] 수해의 불안을 [illegible] 할 [illegible]

宿題의鎭川柏谷川 堤防修築問題解決

總工費六萬二千餘圓들어서 六日부터工事에着手

【鎭川】 진천군내(鎭川郡內)진 [illegible] (柏谷川) 제방(堤防)과 제방수축(堤防修築)문제에 대하여서는 진천수리조합(鎭川水利組合)와 관계당국에서 [illegible] 거듭하여온 결과로 드디어 그 해결을 보게되엇는데 총공비六만

★……當節에 龍愛받는 西瓜—長湍郡外所見……★

全朝鮮庭球 長湍에서開催

【長湍】 장단 정구구락부(長湍庭球俱樂部)주최인 제三회전조선정구대회는 본보 장단지국후원하에 오는十六일에 장단정구구락부 코—트에서 성대히 개최한다한은 기보한바어니와 그간 [illegible] 각지에서 [illegible] 는 [illegible] 벌써부터 [illegible] 성황을 예기하고잇다 한다.

南朝鮮蹴球戰況 【益山】 이리(裡里)에잇는 축구단체 [illegible] 비스(?)주최인 제三회 남조선 축구

螟蟲과稻熱病으로 沃溝平野被害莫大

마생면적 六千八百十六정보로 三萬二千餘石이減收

【群山】 전북옥구(沃溝)지방에는 二화명충(二化螟蟲)도 엄청 (稻熱病)으로 인하여 벼에 피해가 막대하엿는데 (稻) 그수의 감수로 인하여 금수한회된 [illegible] 되엇오나 그후 최근의 [illegible] 대한피해를 조사한바에의하면 다음과같다한다.

二化螟蟲被害	發生面積	六三九五町九反
	減收豫想	三一六九六石(籾)
稻熱病被害	發生面積	四二〇町八反
	減收豫想	七五五石(籾)

이상과같은바 이상을 [illegible] 설(一石)에 [illegible] 원식으로 환산한다하지라도 [illegible] 三백六十四원이나 된다고한다.

羅津에떠러진靈岩靑年 屍體로還故鄕

洞民들이道知事에陳情

【靈岩】 지난八일에 전남영암군 신북면 [illegible] 행중의 한사람으로 [illegible] 나진으로 [illegible] 보내는 [illegible] 이란 청년은 [illegible] 일신으로 [illegible] 해져서 [illegible] 六十명 [illegible] 하지오 [illegible] 의 부모 [illegible]

些少한言爭으로 少年을蹴殺

나이어리다고 합부로따러서 馬山法院公判廻附

【馬山】 [illegible] 살생(殺生)의 [illegible] 이 [illegible] 하외수 [illegible] 소녀 [illegible] 가 지난 칠월三일 [illegible] 정문가 [illegible] 에서 [illegible] 싸움을 [illegible] 가 그대로잇엇더니 [illegible] 그는 [illegible] 보고 [illegible] 문 [illegible]

小賣商發展爲해 指導講習會

【群山】 군산 상공회의소(群山商工會議所)에서는 상공업자의 발전을 위하야 부단한 노력으로 [illegible] 조사연구를 거듭하여오는 터인데 오는 九월四, 五양일에는 소매상경영지도강습회(小賣商經營指導講習會)를 개최하야 一반소매상인의 발전을 도모한다는바 강사 [illegible] 는 일본내지에서 사계의 대가인 양씨를 초빙케되엇으며 군산에서는 처음되는일인만치 상당한수확이 잇으리라 한다.

대회는 각지단체의 참가로지난八일부터 九일양일간 이리공설운동장에서 성황리에 개최되엇든바 최후결승은 어리(裡里)청년 (井邑) 양팀의 용양호박으로되야 가관을 정하는바 결국五대二로 정읍군이 우승하엿다한다.

江華探勝團滿終了 【仁川】 강화청년회(江華靑年會)주최 본보인천지국(本報仁川支局)외 三지국후원인 강화탐승단(江華探勝團)은 일기로 연기해가 하엿으나 마침에 일기가개여서 예정과같이 九일조 삼산기선(森信汽船)의 [illegible] 二백여명이 손님(?)의 [illegible] 전표에서 승선하야 순료의 성의경을 구경하며 강화도에 上陸하고 오후七시반경 무사히 인천에도라왓다한다. (사진은전등사에서 一행의기념사진)

裡里甲種工業校 期成會組織코活動

인근각읍까지를 총망라하야 十萬圓限度로募金方針

【裡里】 호남의 관문 이리(裡里)는 전북농업중심지대의 요충인 [illegible] 중공업하교 설치문제에 대하야 난상토의한 결과 드디어 이것의실현을 목적코 기성회를 조직하고 위원 [illegible] 까지 진행하엿다는바 첫째十만원 정도의 거금문제 재반실행문제를 토의코저 내十七, 八일경에 다시 위원회를 소집하야 적극진행을 [illegible] 하리라한다.

하는 것이 원인이되어 피해자는 그의 일그릇(?)으로 사망하고 마럿(?)... 해자를 인치하고 엄중취조하는중이라 한다.

錦江이大增水

【扶餘】 十八일의 폭우(暴雨)로 금강(錦江)에 중수가 되는동시에 부여(扶餘)규암(窺岩)간에 가설된 배다리(船橋)의 잡교(?)가 수침되어 자동차통행이 두절되고 인마교통가 지도 크게불안한 상태이라한다.

鑛堀이崩壞 鑛夫二名死傷

金堤郡龍馬里의惨事

【金堤】 [illegible] 하로의 [illegible] 을 계속해오던 [illegible] 사상 [illegible] 八일오후 [illegible] 용마리(龍馬里)이기방(?)소 [illegible] 되엇다 하며 [illegible] 이라는바 [illegible] 리라 한다.

豪雨繼續으로 稻熱病은退治

【裡里】 전북의 [illegible] 지방에 [illegible] 는 한동안 도지에 [illegible]

廣川에豪雨繼續 流失、浸水百七十戶

◇龍湖川이 氾濫한 까닭에 堤防缺潰、橋梁도流失

【廣川】 지난十八일오전三시에 충남 홍성군 [illegible] 에 [illegible] 시간을 계속 하야 [illegible] 고도시(高道市)와 용호천(龍湖川)이 범람하야 [illegible] 용호 [illegible] 하였으나 [illegible] 전답의 피해는 다대하야 [illegible] 피해상황은 [illegible]

倒壞狀態의咸平普校 改築期成會組織

공비一만三천원이 필요 一般의基金應募企待

【咸平】 전남 함평공립보통학교는 [illegible] 지 이미十수년이 되엿다는바 현재八학급으로 五백이상을 수용하고잇는 소위권소재지의 보통학교 [illegible] 라한다. 그런데 [illegible] 오래전부터 도괴상태에 잇어서 [illegible] 는데 [illegible] 그방법까지 [illegible] 협조순에 하무귀원[illegible]

명이 [illegible] 기성회를 조직하고 회장 이재혁(李載赫)씨를 선두로 회원들은 [illegible] 는 도기설자 [illegible] 하야 실지를 [illegible] 파 一만三천원의 공비가 필요하겟다는바 [illegible] 하야 一반지지제씨의 특지분필로 대망한다는바 금번계획이 완성된다면 현재八학급을 十八학급으로 확장하야 현재수용아동보다 배이상을 수용케하야 [illegible] 하리라 한다.

暴雨가繼續 交通이杜絶

【扶餘】 충남부여(扶餘)본동에 [illegible] 방에는 연일폭우로 [illegible] 우만 오라가라 계속중이라는데 [illegible] 방면에는 여간한타격을 [illegible] 안는다한다.

小作은二百戶沒落 自作은千戶가增加

농가호수 萬九千여호 중에 農業南原의慘澹相

【南原】 남원의 [illegible] 도 토지경영에 [illegible] 실로 만치만 작년도 [illegible] 향을조사해보건대 [illegible] 예한하야 [illegible] 는

自作農一千八百四十戶 自作兼小作四千八百三十七戶 小作一萬一千一百四十五戶 被傭者六百六十六戶 [illegible]

이데 이것을 가까운해七년도분과비교해보면 [illegible] 수一萬八千九百九十六호 [illegible] 자상으로는 [illegible] 섯간으나 [illegible] 은一千四百十二호의 증가를보게되엇으니 五년이래에 자작계급의 몰락의수 [illegible] 엇어며 [illegible] 지인은 [illegible] 호 조선인은 一萬九千一百七十五호외국인은三호이다.

東萊日新女校 增築計劃確立

제一착으로 김봉상씨千원기부 寄附許可얻어活動

【東萊】 동래 일신여학교(東萊日新女學校)는 남조선의유수한여자중등교육기관인데 오직 교실이 [illegible] 입학지망자를 대부분 수용치못하는 [illegible] 여온것을 유감으로나려오든 현상 [illegible] 실중축계획을 세우고 [illegible] 경남도지사의 허가를 받엇다고한다.

그런데 이소식을들은 동래읍 [illegible] 김봉상(金奉相)씨는 자진하야 금一천원을 [illegible] 은 씨의금번특지에 매우 감사하여 [illegible] 다.

淳昌留學生 學友會創立

【淳昌】 八월九일오후二시경부터 순창공립보통학교강당(淳昌公立普通學校講堂)에서 순창유학생학우회 [illegible] 창립총회를 [illegible] 씨사회하에 개최하고 [illegible] 선거가잇은후 본회활동의건에 [illegible] 시간토론이잇은후 순창 [illegible] 지구주최 남조선축구대회를 [illegible] 키로하고 [illegible] 명후이고 여원을 선정한후폐회하엿다.

救濟金募集 災民을慰問

【金泉】 지번에 폭우로 인하야 김천읍마마리(?) [illegible] 에 [illegible] 을 [illegible] 어니와 그후수백명의 이재민들 [illegible] 하야 각방면에서 [illegible] 탑지하는중에 [illegible] 이잇다 [illegible] 성성한 노인들 [illegible] 표 [illegible] 한평(?) [illegible] 수(金府守)께써라 한다.

消息

◇元秉河氏(九化?) [illegible] 本社 [illegible] 支局 來訪

集合

[illegible] 長山 [illegible]

公州 [illegible] 生徒 [illegible] 다리고 水泳 [illegible]

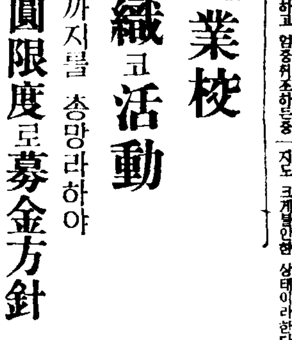
記念하는法을알자

京城 月 高

이번에 [illegible] 은 三十八 [illegible] 와서 [illegible] 라는 [illegible] 이다.

過去에 [illegible] 第十一回 [illegible] 러가 世界 [illegible] 같이 [illegible] 이 [illegible]

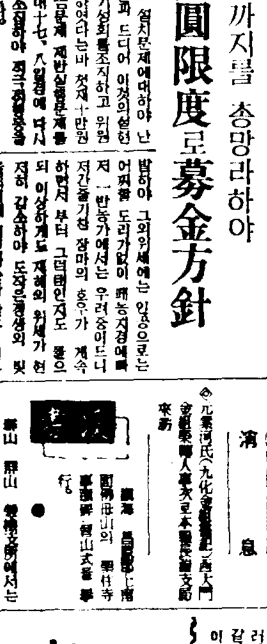
[illegible]



小型論壇

▽一行十五字로 十行以內 ▽紙上匿名은 [illegible] ▽ [illegible]

應接室



▼讀者 저는 中等學校에 在學中입니다. [illegible] 수잇을가요? (平壤 K生)

▽記者 特殊한 學校[illegible] 고치기前에는 안될것입니다. (記者)

▼讀者 [illegible] 十九歲少年이올시다 [illegible] 시요. (金谷第一)

▽記者 第十二回 [illegible] 당신은 [illegible]

▼讀者 저는 [illegible] 九 [illegible] 대 京城市內에 [illegible] 니까 (李生七)

▽記者 [illegible] 의 [illegible]

【답】 아버지의 [illegible] 입니다. [illegible] 十個 [illegible]

무좀파×광선

【문】 무좀에어떤사람에게 도로나×광선을 주가면 [illegible] 하오니 사실입니까 (開城一讀者)

【답】 무좀은 [illegible] ×광선을 [illegible] 쪼이지 마시고 [illegible] (世富 [illegible] 醫學博士)

무사마귀

【문】 금번二十세된 여자입니다 [illegible] 손바닥에 무사마귀가 [illegible] (仁川金孫)

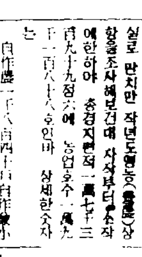
【답】 저것에 [illegible] 입니다. [illegible] 여어지거나 [illegible] 오는 [illegible] 진 [illegible] 가 [illegible]

이마에머리털

【문】 평은 금년二十二세의 남자로 [illegible] 이마에 머리털이 [illegible] 터입니다. [illegible] 합니까. (世富 [illegible])

살에서비듬이일어

【문】 저는 금년二十六세의 여자 [illegible] (水原 [illegible])



매독인가

【문】 금년二十二세의기혼남자입니다 [illegible]

【답】 [illegible] (世富 [illegible])

두드러기

【문】 저는 금년 二十一세의 처녀입니다 [illegible] (一讀者)

【답】 [illegible] (世富 [illegible])

손발이얼은데

【문】 [illegible] (世富 [illegible])

【답】 [illegible] (世富 [illegible])

월경이二개월계속

【문】 제는당년 三十一세된 여자이온데 [illegible] (世富 [illegible])

【답】 [illegible]

設問은三日間 ◇應答은每日繼續◇ 每週火·木·土(曜日)

ClibPDF - www.fastio.com

地方論壇

茄佐面當局에 一言함

豐野 一記者

우리 豐野市는 …… 管轄內에서 … 米穀市場은 豐野住民의 八割以上이 이에 依하야 生活하는 生活源이다.

그런데 지난 八月三日에 面에서는 面協議會를 開催하고 一大 決議를 이루어서 米市場移轉問題를 上程하야 移轉決議를 하엿다. 豐野市民 八割以上의 人口가 米市場으로 因하야 生命을 維持하는 現在에 人家도 稠密하고 交通까지 不便한 河川敷地 附近으로 移轉하려함은 엇더한 理由인가. 지난 四日에 數千名을 代表하는 陳情委員들이 面事務所에 出頭하야 陳情하엿는데 面長의 答辯이 現在市場은 面의 公有地가 아니며 또는 狹隘하야 移轉하려 한다하니 엇지하야 二個條件으로 衆目을 移轉하려 하는가. 萬一 面이 …

豐盛할 勞働市場

普通江의 大改修로

四百萬人夫를 使用

【平壤】 누차 보도한바와 같이 普通江(普通江) 개수 공사는 明十二日부터 四개년계속사업으로 四百만원을 드려 착공할 … 종을 인부가 여인원 四百만인에 달하고 이에 노동자에게 지불될 임금은 총액 二백四十만원의 거액에 달하야 평양은 보통강개수로 말미아마 굉장한 노동시장을 연출할것이라 한다.

밀차、牛車衝突로 牛車夫가 卽死

【楊州】 김화군 창도(昌道)금화광산에서 일하는 … 노남리(任南面…)를 무고 상도에와서 우사부의 노동을하던 … 지난 九일오 전十시경에 재목을싣고 조금넘도 광산 … 보 김록(…)가 끌고오던 … 인부 박상현(朴相鉉) … 상정부업 도번조(…) … 탑러오는 바람에 늦나조가 피하려 … 로뛰어 들어가므로 소를 살리기 위하야 이를막으려다가 자기가 치여서 부상하야 즉사하엿다 한다.

로 나누어 경쾌에 … 장을 옮기라 한다는데 즉 제一 가 … 이전하기로 어데로 갈것인가가 … 한다고 한다

三陟德山漁港修築

全面民이 當局에 陳情

一만여어민을 포옹해줄 이항

【三陟】 천여리 양항으로되어 잇는 삼척군근덕면덕산(三陟郡近德面德山)의 축항문제는 이제야말로 동민일동 애절한 一만여어민들의 비상한 사활문제로화하야세인들의 비상한 주목을 이끌고 잇거니와 더구나 정라항(汀羅港)의 무엇된 …… 어되자 거기에따라 투사와실비 어민노동 五十개소의 온유비제조 공장(…) … 민人천여명의 인구가 전혀생도를 휴대하고 도를처처 …

汀羅漁場移轉說도漸高

… 일고 사선에방하게되므로 선기 … 덕산항에 어장을 이전하게하는동시에 덕산에는 기항축항의설비가 없어서 옮고잇는 一천여명의어민들가하야 실로 一만이나되는 어민의생명을 보장케할 새로운대이항을 축수축해달라고 근덕면 … 차부까지 정령하며 잇엇는데이에대하야 …

再辭表提出한 李議員

選擧區有權者蹶起

간담회열고 중대복안을 비장

問題는 大局的으로 展開?

【元山】 기보 … 사범의 … 元山 … 二十여명 … 총사표를 제출하엿다가 다시 …

다는데 최후에 잇어서는 중대한복안을 비장하고잇는듯 문제는 다시 대국적으로 전개될것으로 추측된다고한다.

一、李弘俊氏의 府議再辭表提出…

一、再留任勸告에 不應하는 氏의 意…

一、府尹의 再留任勸告에 對한 …

一、我等選擧區以外關係의 …

一、어느時期까지 其方面의 …

一、商議全議員의 再辭表提出 …

一、秩序整然하게 …

山猪出沒頻多

農作被害莫甚

감자회사조림으로인하야 德川火田民에 又一難

【德川】 덕천군 잠상면 번 … 리 … 감자회사(甲子會社)의 … 미숙한것을 또 산도야지가 … 데 농작물의 피해가 심하야 농민 … 하야 점차 설레이 되여 금년부터 … 의 화전민은 불론이고 그산림부에 잇는 민유림의 농민들도 … 에 속출을 당하리라고 한다.

需要人員十萬名에

不足이 五萬七千名

北靑五萬名、咸州五千名不足

現在人員겨우四萬餘名

勞働者大不足

【咸興】 함남도 내에서는 지난六월 … 현재로 도내 그 十二부一소의 공사장에서 소요되는 노동자수와 현재의 노동자수와 과부족상황에 대하야 조사한바 잇엇는데 거기에 의하면 현재의 도내 노동자수는 四만九천四백八十三명이나 되는데 수요될노동자수는 十만六천六백八十七명으로 부족되는노동자가 五만七천二백四명 다수에 달한다고 한다.

이것은 오로지 건설공사장에 잇는 함남의 약진적 면목을 나타내게 하는것으로 각부군별 그 상황은 다음과같다.

	現在人員	所要人員	過不足
咸興府	창	창	─
元山府	嘉	嘉	─
咸州郡	三、大	三、五四	一
定平郡	一、三六	一、三六	─
永興郡	三、九	三、三	─
高原郡	一、五	一、五五	─
文川郡	晉	三、	─
安邊郡	一	二	─
洪原郡	一、宣	一、宣	─
北靑郡	四、…	五、…	五…
利原郡	一、…	一、…	─
端川郡	嘉	嘉	─
新興郡	一、…	一、…	─
長津郡	大、…	大、…	─
豊山郡	嘉	嘉	─
三水郡	一、…	一、…	─
甲山郡	三、…	三、…	─
計	四九、四八三	一〇六、六八七	五七、二〇四

버섯먹고中毒

【端川】 … 구목면 … 지난六일 오후二시에 뒷동산에서 갓버섯을따서구어먹고 중독이되여벌거벗고 옆을치며 애쓰는것을근처의생에게 응급치료를받은결과생명은구하엿으나 一반이 주의할일이라고한다.

漢川同窓會 庭球大會를開催

【漢川】 한천동창회에서는 연중행사로제 十회정구대회(第十回庭球大會)를 오는九일오전十시부터 개최한다는데 회원一동은 만반준비를 마치엇다 한다.

延白個庭球大會 李、金組優勝

【延安】 유아생친목회주최로 연백개인정구대회는 예정과같이지난七일에 연안농회 창고코―트에서 개최한바 우승은 홍헌(…)·김리준(…) 조로 …

生產消費側打擊

道內木炭檢査로

가격앙등과검사도까다로워

元山住民撤廢要望

【元山】 지난 一일부터 함남도에서는 도내에서 사용되는 목탄(木炭)까지 검사를 개시하엿는데 원산(元山)근방에서는 생산자 금소비자와생산자간에 이로인한 타격을 받게되엿다는바 이제 그 이유를 들어보건대 생산자측은 전부 가 농민으로 검사일이 …

… 목탄은 검사하기가 … 장비등이 만히들어 목탄값이 적어도 一、二、三할은 올승하는바 계로 사용하던서도 고가를 주지안으면 안된다고한다.

沙里院記者團月例會

【沙里院】 사리원 기자단에서는 지난 八일 오후五시부터 정기월례회를 개최하고 여러가지 당면문제를 토의한후 동七시경 산회하엿는데 금번월례회의 출석한 회원과 결의사항은 다음과같다.

◇出席者 沙里院 東亞日報支局、每日申報支局、朝鮮日報支局、中央日報支局

◇決議事項

一、於之屯水利組合의 組合員과 地主側에 關하야 …

一、…

歸來한 徐紳父

歡迎會盛況

【端南】 선우농교회 … 사리원 … 목사 … 일행이 … 하고 향하야 삼 … 되기까지 금일 … 기사제를 …

南市庭球盛況

【南市】 평북 용천남시 정구구락부(庭球俱樂部)주최와 본보남시지국후원으로 개최된 서조선개인정구대회는 의주、용천、천산(義州、龍川、鐵山)등지에서 … 조소참전으로 지난九일 오후六시에 대성황으로 마치엇다는바 우승은 (…)조이라고 한다. …

一年體刑言渡

問題의 崔相玉에

【咸興】 함흥부내 …

鶴南讀者慰安會

【鶴南】 본보 하남분국에서는 지난七일을 기하야 바다의 경치로 유명한 … 해수욕장에서 독자위안회를 개최하엿다는데 … 독자 …

工場十一個所增加

職工千六百人激增

一年間平南工業變遷

【平壤】 공업평남의 제반요소를 구비하여잇는 평양을 중심으로 평남一원의 공장수는 날로 증가하는 상태로 평남도 …

이에 따라 공장과 직공수는 증가되는 상태로 평남도에서는 그 신대를 …

方峴庭球盛況 張、金組가優勝

【方峴】 평북 방현청년회(方峴靑年會)주최 본보방현지국후원의 …

義州白馬에서 國境脚戲大會

【白馬】 무더운 여름날 국경에 잇어서 피서지로 매일 수천명의 수영객으로 …

侍天教幹部들이

院舍明渡家賃請求訴

中央學院存廢를 左右해

十日咸興法院에 提訴

【咸興】 함흥부내 …

黃海蹴球大會 翠野支局後援으로

【翠野】 황해도 취야에서는 …

圖們信聖學校에 同情金遝至

【圖們】 …

金값昇降타 主人을蹴殺

德川傷害致死事件

【德川】 …

對白川庭球大會

【白川】 …

中毒者根絶코저 藥種商에警告

麻藥中毒者에痛棒

치료만해도 처벌한다

【海州】 황해도위생과에서는 …

宣川留學生會定總

【宣川】 선천유학생회정기총회(宣川留學生會定期總會)는 예정과같이 지난 七월三十일 오후一시 선천회관(宣川會館)에서 개최하고 …

精神病者溺死

【…】 지난 九일 오후一시반경 …

消息

瑣信

中毒

夏節에는食物이腐敗기쉽다特히牛豚肉 魚肉 雞卵 豆腐 等蛋白性食物이腐敗로因하야생기는무시음ㅁ로마인中毒 肉類에附着한黴菌으로因하야생기는中毒 이미菓子의着色에使用하는有毒色素食物의害로因하야일어나는中毒其他藥物中毒等에는其效果迅速한アドース錠을잡수십시오。

アドース錠은腸內에停滯하야中毒症狀의原因이되는毒素 黴菌 粘液을吸着하야조금도腸을傷하지안코體外로撒出하는作用을가진故로如何한中毒이라도完全히治療하는特效劑입니다。

適應症 食餌中毒 藥物中毒 急慢性腸카타르 腸窒扶斯 赤痢 疫痢 一般下痢 慢性便秘 醱酵性下痢 鼓腸 胃酸過多症 虎列剌

【夏から秋への衛生】 申込次第 無代進呈

糖衣錠 一五錠入 二十錢 五〇錠入 五十錢 一二〇錠入 一圓 五〇〇錠入 三圓五十錢

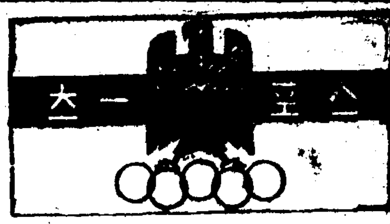
アドース錠

아 도 ― 스 정

株式會社 藤澤友吉商店

大阪東區道修町・大連市山縣通・奉天浪速町・京城府南大門通

宜山保聖女學校新義州公演



伯林올림픽大會 第十日

(伯林特電十日發)

올림픽日誌 十二日(水)

▼水上競技 女子百米背泳 男子四百米自由型 ... 女子四百米自由型 ... 男子百米背泳 ...

▼馬術 ... 競技

▼蹴球 ...

▼籠球 ...

▼하키 ...

▼요트 ...

▼펜싱 ...

▼헨드볼 ...

十三日의 放送

午後十一時—十二時 ... 女子百米背泳 ... 男子自由型決勝 ...

水上競技

女子百米 自由型決勝

1、마스텐부로에크(和) 1分5秒9 (올림픽新記錄)

2、캠벨(亞爾然丁) 1分6秒4

3、아렌트(和) 1分6秒6

4、맨오ー덴(和) 1分7秒6

5、와그너(和) 1分8秒1

6、마킨(米) 1分8秒4

7、롤스(米) 1分8秒7

女子百米自由型得點

一、和蘭 十一點

二、亞爾然丁 五點

三、獨逸 四點

四、米國 一點

女百米準選成績

一組一、...(和) 一分十六秒六

二、프라스(丁抹)一分二

三、... 一分十九

四、... 一分十九秒九

...

四百米準決勝

第一組

1、鵜藤(日) 4分48秒4 (올림픽新記錄)

2、우라나칸(米) 4分48秒

3、根上(日) 4分50秒4

4、메디카(米) 4分48秒2

第二組

1、牧野(日) 4分48秒2 (올림픽新記錄)

2、메디카(米) 4分48秒2

3、타리스(佛) 4分55秒6

4、라ー와ー스(英) 4分55秒7 (同上)

(以上 메스트·포이키지 入選)

男子四百米自由型豫選

一、根上博(日) 四分五三秒六

二、마치오니스(米) 四分五七秒一

三、아렌트(獨) 四分五七秒二

第二組

一、라ー바스(英國) 四分五七秒二

二、平原와이바ー(匈國) 五分一一

三、해로스트롬(丁抹) 五分一〇秒

第三組

一、牧野正藏(日) 四分五一秒五

二、우라나칸(米) 四分五四秒七

三、... 五分二六秒六

第四組

一、그루ー부(米) 四分五五秒四

飛板飛込成績

一、데거너ー(米國) 一六三、五七

二、... 七四、八八

三、와인(米國) 一五九、五六

四、그린(米國) 一四六、二九

七、六五

水球리ー그成績

A組

日耳曼4(1|3 0|0)0 米國

우르과이1(0|1 1|0)1 和蘭

一、日耳曼二勝 引分

二、和蘭 二勝 引分

三、우르과이 一勝 一引分

四、米國三敗

B組

유ー고ー(2|2 0|0)0 丁抹

日本水球軍敗退

日本水球軍은 十日 ...

拳鬪

◇웰리級一、二回戰

▲第一回戰

루페키(米) 判定 카마리(加)

마르쓰(佛) ... 타무스(우루과)

▲第二回戰

현지(...) 判定 ...(伊)

스비오(...) 判定 ...(日本)

웟쓰(獨) 判定 ...

플라이級一回戰

라우리(米) 判定 ...

페르그 ... 判定 ...

소부루이아 ... 判定 ...

하키

日本印度에大敗

日本하키軍은 十日印度軍과 對戰 ... 九對○으로敗

印度(四|五 ○|○)○ 日本

準決勝

하키準決勝은 十日午後四時 ...

印度7(3|4 0|0)0 米國

獨逸8(2|6 0|0)0 丁抹

日本3(1|2 0|0)0 洪牙利

요트

【스타級七回戰成績】

一、獨逸 一時間四一分〇三秒

二、佛國 一時間四四分五〇秒

三、和蘭 一時間四六分四七秒

四、瑞典 一時間四七分〇三秒

五、日本 一時間五三秒〇八秒

【요레級五回戰】

1、獨逸 二十五點

2、和蘭 二十四點

3、英國 二十三點

4、瑞典 二十二點

5、諾威 二十一點

6、伊太利 二十點

7、洪牙利 十九點

8、獨逸 十八點

9、諾威 十七點

10、丁抹 十六點

【스타級五回戰】

1、和蘭 十一點

2、獨逸 十點

3、米國 十點

4、佛國 九點

5、白耳義 八點

6、瑞典 七點

7、伊太利 六點

8、英國 五點

9、伊太利 四點

10、日本 三點

【스타級四回戰】

1 獨逸 2時間38分6秒

2 瑞典 2時間42分7秒

3 和蘭 2時間42分55秒

4 佛蘭西 △5 諾威 △6 瑞威 △7 英國 △8 白耳義 △0 米國 △10 日本

요트六米級總得點

一、瑞西 六三

蹴球

墺國不戰勝

올림픽蹴球準決勝 ... 페루一軍은 ... 墺國과 八日 ... 페루ー우

體操

日本三位로파스

體操는 參加四十個國 ... 日本은 ... 七種目 ... 第三位를 ...

第一組體操成績

一、芬蘭 四六點〇九

二、獨逸 四三五、〇〇

三、日本 四三三、二八

四、匈牙利 四二七、四六

五、米國 四二〇、九六

六、洪牙利 四二六、七二

七、셀가리아 二九〇、一六七

單一型成績

一、...

스타ー級順位得點

一、獨逸 八〇

二、瑞典 六四

三、和蘭 六三

陸上續報

國際陸聯總會서 五種目世界記錄公認

【伯林특전十日發同盟】 國際陸上競技聯盟 ... 十日 伯林에서 開催 ... 世界新記錄 ...

十種競技前半成績

1、모리(米)四、九七

2、모ー카스(米)四、一九

3、日米三、八八

4、四○○米 ...

5、아르위(...)三、七八七

6、구쉬(獨逸)三、七六〇

千六百米繼走豫選

▲第一組 1、米國 3分13秒 伯林

2、洪牙利 3分17秒

4、日本 3分18秒4

▲第二組 1、英國 3分14秒1

2、瑞典 3分14秒6

▲第三組 1、獨逸 3分15秒2

2、加奈陀 3分15秒2

國際野球聯盟 이번에組織

【伯林九日發同盟】 野球는 ...

自轉車百키로 로ー드레ー스

日本陸上各地轉戰

【伯林九日發同盟】 日本陸上軍 ...

스포츠의起源한,돌

【뉴욕同盟】 ...

高商庭球優勝

都市對抗野球에 門鐵軍優勝

【決勝戰】

懸賞 昆虫의 童謠와 童話募集

우리들의周圍에無數히잇는昆蟲! 그귀여운 愛嬌잇는 昆蟲에對해서 당신들의아는아름다운 애기와재미잇는童謠를、보내주십시오!

森永ミルクキャラメル

밀크 캐라멜

應募規定

★第一部昆蟲의童話

一等 一名 金參拾圓也 (副賞 コロムビア·ポータブル蓄音機 一臺)

二等 五名 各金拾圓也 (副賞 コロムビアレコード 二枚宛)

三等 十五名 各金五圓也 (副賞 コロムビアレコード 二枚宛)

選外佳作 百名 各コロムビア·レコード 一枚宛

一等入選作은コロムビアレコード에吹入하야一般에게發賣함

★第二部昆蟲의話 (八百字內)

制作·童話·傳說 (出所を明かにすること) 漫畫·ユーモア·コント·シャレ·遊び方 その他昆蟲に關する興味ある話

入選 廿名 各金五圓也 (副賞 コロムビア·レコード 一枚宛)

選外佳作 百名 森永の菓子 (一函)

審査員

石岡久保佐 本田米久 井 一寶正す 小二雄る 協 (作曲家 作詩家 ...)

締切 昭和十一年八月卅一日

發表 昭和十一年九月中旬本紙上

用紙 官製葉書又는原稿用紙

送先 東京市芝區田町 森永製菓株式會社 昆蟲懸賞係

森永製菓株式會社

아세노코를 발라보면 맘때도안나고 화상도잘되오

定價 ... 各藥店에서販賣함

東京·間條·大阪

若劇

十一日ヨリ ... 晝夜二回入替ナシ

ロドイの牛乳屋 ...

歌ふ彌次喜多

G メン名を失へる男

醫家及江湖各位께謹告

流感·肺炎

オムミンツコトメ

非特異全免疫劑의世界的最良藥으로 全國醫界의絕讚을博得한新注射藥!!

(特徵)모든熱性、炎性、傳染性、神經性、化膿性諸病에神速的確히奏効함、特히結核熱에著効가잇다(文獻送呈)

國産完成 其他流感豫防의大福音

發賣元 鹽野·黑田藥品商會

본사 大阪 ... 支社 東京日本橋

副業に 紙袋の製造

江商製工業所

器械鍼療法講習會開講

奧村療法學院

新職業

專屬取引者募集

福住商店京城支店

無料로 보낸다!

肺病必治

勿論重症者라도 失望마시요

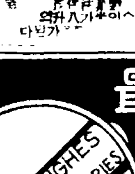
松島教正

東亞日報購讀請求所 朴元俊商店

好職業

돈벌기大王

리ードン式 ... 兒島製作所



最히 耐久力잇는철필촉은 죠다불류류 製品이제일입니다

本報京販

문둥병

東亞日報購讀請求所 ラビ藥房

井筒ポマード

驚異! 潑剌한 整髮美에 젊어지시오

爽然한香氣 清新한洗髮感 養毛價豐富

井筒